

λέοντος, ὃς ἀνιστέρω εἴπομεν, καὶ ἄλλοι ἀγιοι μετ' αὐτῷ κατά τὰς λέξεις τῆς Κερᾶς Γραφῆς πάντοτε δύμας ἔχοντων σχέσιν πρὸς τὸν φῦτον, καὶ ἐν γένει δυσκόλως εὑρίσκεταις ἀρχαῖον τε απεικόνισμα, τοῦ ὅποιου ἡ ἐρμηνεία νὰ μὴ ὑπάρχῃ ἐν ταῖς Γραφαῖς, ἕστιο καὶ καθηκῶς ἱστορικὸν τὸ ἀναμνην λαμπάδα ἐς τὴν χειρόν, ὑπομεμνήσκουται οὕτω τὰς κύριες τοῦ Κυρίου, τὰς ἐν τῷ Βίβλῳ γεγραμμένας παρθένους. Ἀλλὰ καὶ αἱ χριστιανικαὶ ἀρεταὶ, μὲν νόμος καὶ κανὼν καὶ εἰς τὸν βίον καὶ εἰς τὴν τέχνην τῶν τότε πιστῶν. Ἄς τρέφωμεν καὶ ἡμεῖς τὰ αὐτὰ χριστιανικὰ καὶ εὔσεβη αἰσθήματα, καὶ τότε εὐκάλως θέλομεν ἐννοήσαι τὰς παραστάσεις τῆς τοῦ Ψαλμοῦ (ΡΣΤ', 42). ‘Οσαύτως καὶ ὁ Σωτὴρ ἀργαῖς, τέχνης, καὶ ἡ εἰκονογραφία ἐκ νέου θέλει ἡλῶν παριστᾷ τὰς ἀρετὰς, καὶ τὰς κληρίας ὑπὸ τῷ εἰσθαι, ὅπως ἦτο καὶ πρότερον, διδάσκαλος τῆς ἀγροτικῆς παραστάσεις καὶ κατὰ τὸν μετέπειτα θρωπότητος οὐ μόνον κατὰ τὴν παιδείαν καὶ τέχνην, ἀλλὰ καὶ κατὰ τὴν εὐσέβειαν, καὶ τὴν ἐντειρογράφησιν σταθερά. Τελευταίον αἱ τέσσαρες πρώται, ὡς καὶ αἱ ἐπτά κυριώτεραι ἀρεταὶ, τὰ ἐπτά θεοτίτιμα ἀμερτήματα, τὰ ἐν τῇ Κυριακῇ προσευχῆς επτά αιτήματα, τὰ ἐπτά χαρίσματα τοῦ Ἀγίου Ιησούς, αἱ ψυχαὶ τῶν μακαρίων κ. λ. παρίσταν-

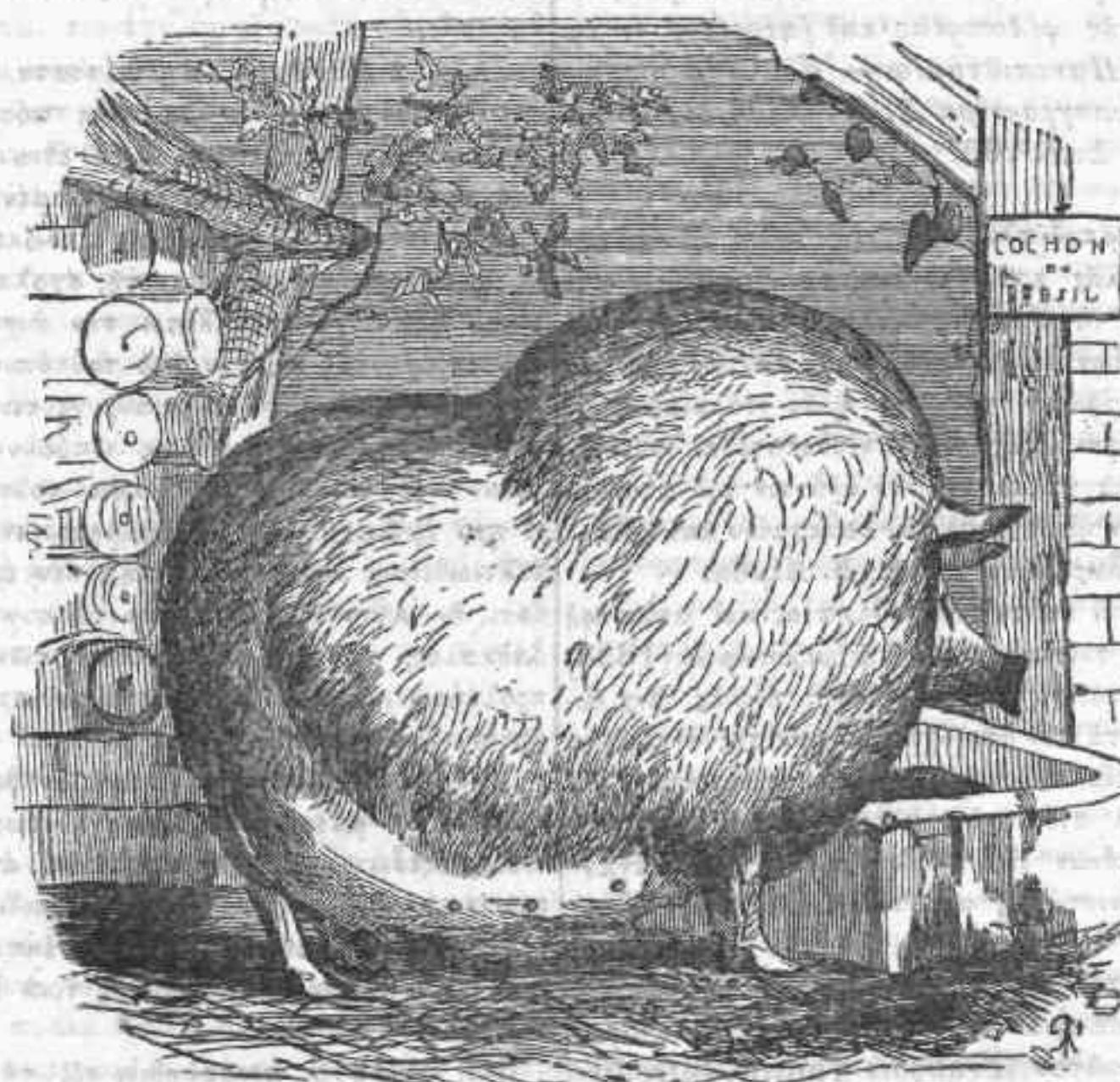
ται ὑπὸ τῆς τέχνης κατὰ τὰς λέξεις τῆς Κερᾶς Γραφῆς, καὶ ἐν γένει δυσκόλως εὑρίσκεταις ἀρχαῖον τε απεικόνισμα, τοῦ ὅποιου ἡ ἐρμηνεία νὰ μὴ ὑπάρχῃ ἐν ταῖς Γραφαῖς, ἕστιο καὶ καθηκῶς ἱστορικὸν τὸ ἀναμνην λαμπάδα ἐς τὴν χειρόν, ὑπομεμνήσκουται οὕτω τὰς κύριες τοῦ Κυρίου, τὰς ἐν τῷ Βίβλῳ γεγραμμένας παρθένους. Ἀλλὰ καὶ αἱ χριστιανικαὶ ἀρεταὶ, μὲν νόμος καὶ κανὼν καὶ εἰς τὸν βίον καὶ εἰς τὴν τέχνην τῶν τότε πιστῶν. Ἄς τρέφωμεν καὶ ἡμεῖς τὰ αὐτὰ χριστιανικὰ καὶ εὔσεβη αἰσθήματα, καὶ τότε εὐκάλως θέλομεν ἐννοήσαι τὰς παραστάσεις τῆς τοῦ Ψαλμοῦ (ΡΣΤ', 42). ‘Οσαύτως καὶ ὁ Σωτὴρ ἀργαῖς, τέχνης, καὶ ἡ εἰκονογραφία ἐκ νέου θέλει ἡλῶν παριστᾷ τὰς ἀρετὰς, καὶ τὰς κληρίας ὑπὸ τῷ εἰσθαι, ὅπως ἦτο καὶ πρότερον, διδάσκαλος τῆς ἀγροτικῆς παραστάσεις καὶ κατὰ τὸν μετέπειτα θρωπότητος οὐ μόνον κατὰ τὴν παιδείαν καὶ τέχνην, ἀλλὰ καὶ κατὰ τὴν εὐσέβειαν, καὶ τὴν ἐντειρογράφησιν σταθερά. Τελευταίον αἱ τέσσαρες πρώται, ὡς καὶ αἱ ἐπτά κυριώτεραι ἀρεταὶ, τὰ ἐπτά θεοτίτιμα ἀμερτήματα, τὰ ἐν τῇ Κυριακῇ προσευχῆς επτά αιτήματα, τὰ ἐπτά χαρίσματα τοῦ Ἀγίου Ιησούς, αἱ ψυχαὶ τῶν μακαρίων κ. λ. παρίσταν-

(Ἐκ τοῦ Γερμανικοῦ).

Γαβριὴλ Σοφοχλῆς.

## ΧΟΙΡΟΙ ΒΡΑΣΙΔΙΑΣ.

— 0 —



Χοίρος Βρασιδιαρός.

Πόσον ἡ περροντισμένη κτηνοτροφία βελτιώτερη τὴν εἰδη, ἔχοντα καὶ πλειότερον λίπος, καὶ μεγαλύτερον φυσικὴν κατάστασιν τῶν ζώων, τὸ εἴπομεν πολλάχις ἄλλοτε. Ἰδομεν πῶς οἱ Ειρωπαῖοι, οἱ Ἀγγλοι τέραν τῆς συνήθους, τοικύτας, δηλαδή, ιδιότητας τὰς ποιότητας ἐπιθυμοῦσι· ν' ἀποκτήσωσι τὰ νέα ταῦτα εἰδη. καὶ τοιαῦτην βελτίωσιν ἐπέφεραν καὶ εἰς τοὺς χείρους.

Άλλ' οι τῆς Βραχιλίας ἐκ φύσιος σχεδὸν ὑπερόβηται, σαν δι, τι ἡ τέχνη κατέθεωσεν ἐν Ἀγγλίᾳ. Τίς πιστεῖς; Ότι ὁ χοῖρος ὅστις ἔξικον ζεῖται ἐνταῦθα, γεννήτορας εἶχε τὸ κατ' ἀρχὰς χοίρους ἐκ τοῦ εἰδους; Ἑκείνων οἵτινες περιφέρονται κατὰ λόχους καὶ διλογίας εἰς τὰς ὁδοὺς τῶν νήσων τοῦ Αιγαίου; Τὸ δύσμορρον τοῦτο ζῶν εἶναι ἀξιοσημείωτον διὰ τὸ ὑπερβολικῶταν λίπος τῆς δάχτυλος του τὸ ὄποιον σχεματίζει περὶ τὸν τράχηλον ἀστικόν κύρτωμα κακοῦ λου. Τὰ ὥτα του εἶναι εὐθυτεστή, τὰ διττὰ μικρά, οἱ δὲ πόδες τόσον βραχεῖς, ώστε ἡ κοιλία του ἐγγίζει σχεδὸν τὴν γῆν.



## ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ.



Ἐγγειρίδιον Ἡθικῆς, ἐν ᾧ προσετεθη καὶ σύντομος θεωρία μετὰ καρόγων τῆς ἀγαλοτικῆς καὶ συνθετικῆς μεθόδου. Ὁπός τοῦ K. N. Βάμβα, καθηγητοῦ τῆς φιλοσοφίας καὶ ἡγεμονῆς ἐν τῷ

Οὐανελώ Πανεπιστημίῳ — Ἐν Ἀθήναις. —

Ἐκ τοῦ τυπογραφείου Σ. K. Βλαστοῦ, 1853.

Εἰς 8ον, Σελ. 100.

Ἐν τῷ μέτω τοῦ πληθεούς τῶν βιβλίων τῶν πλημμυριζόντων ἡμᾶς καὶ καθ' ἐκάστην γινομένων καὶ ἀπογινώμένων, ἡ Ἑλλειψίς βιβλίων σπουδάσιων, καὶ ιδίως ἐγγειρίδίων διδαστικῶν, πρὸ πάντων τῶν εἰς τὴν ἡθικὴν μόρφωσιν τῆς καθ' ἡμᾶς νεολαίας ἀφράτων, διημέραι καλλίτεχναι ἐπιτιθητοτέρων. Οὐεν ασμενέστατα ἀναγγέλλοντες τὴν ἕιδοτιν τοῦ ἀξιολόγου ἐγγειρίδίου ἡθικῆς ὑπὸ τοῦ σεβασμίου καὶ κοινωφελεστάτου διδασκάλου, τοῦ K. N. Βάμβα.

Τὸ ἐγγειρίδιον τοῦτο εἶναι εὐληπτός καὶ μεθοδικὸς ἐπιτομὴ τῆς ἐν τοῖς πτοιχίοις τῆς φιλοσοφίας (1838) τοῦ αὐτοῦ διδασκάλου περιεγραμμένης ἡθικῆς. ίντι διδάσκηται εἰς τὰ τοῦ διευτέρου βαθμοῦ τῆς ἐγκυκλίου παιδίσιας σχολεία, ἐν οἷς τὴν τῆς δλητούς φιλοσοφίας διδασκαλία εἶναι ἀνέφικτο, καὶ ἀναγινώσκηται ὑπὸ τῶν μὴ δυνατέρων εἰς τὸ δλον σύνταγμα νὰ ἐγκύφωται. οὗτον συνετάχθη αὐτοτελῶς ἐπὶ τῷ σκοπῷ τούτῳ.

Τὸ φιλοσοφικὸν σύστημα εἰς ὁ ἀνήκει κατ' οὐσίαν ἡ παροῦσα ἡθικὴ εἶναι τὸ τοῦ φιλέλληνος οἰκοσόφου Φραγκίσκου Θυρώτου (François Thurot, Introduction à l'étude de la Philosophie etc), τὸ ὅποιον ἀνήκει εἰς τὴν Σκωτικὴν αἵρεσιν τὴν τοῦ Ρειδίου δηλαδὴ Στεβάρτου κτλ., τὴν τοποῦτον ἐπωρελῆ κατασταθείσαν εἰς τὴν διδασκαλίαν τῆς σχολικῆς ἡτοι κλασικῆς φιλοσοφίας.

Τὸ σύστημα τοῦτο, ἀν δὲν ἔχει τὴν ὑπό τινων ἐγκυμιαζομένην ἀρετὴν τοῦ νὰ πηγάδῃ εἰς ἀρχῶν κεκρυμ-

μένων εἰς τὰς νιφαλώδεις χώρας τῆς μεταφυσικῆς, εἰναι δικαὶος εὐληπτόν, σαφές, ἀναπαυτικὸν τῶν μὴ σφρόδρα ἀνησύχων καὶ παραδόξων πνευμάτων, καὶ παραμυθητικὸν τῶν ἀνθρώπων. Ἐν δὲ τῇ ἡθικῇ ὁ μελογοῦν ὅτι ἡ πρώτη ἀρχὴ τῆς ἡθικότητος είναι αὐτὸς ὁ Θεός, εὐρίσκει τὴν ἐν τῷ κόσμῳ παραγωγὴν αὐτῆς ἐν αὐταῖς ταῖς συναισθητικαῖς δυνάμεσι τοῦ ἀνθρώπου, εἰς τῶν δποίων τὴν ἀρμονικὴν ρύθμισιν τείνει. Οὕτως ἡ ἁνότης τῶν συγκροτουσῶν τὸ ἔλεον σύστημα ἀληθεῖαν κατορθεῖται δίνει παραδόξων, ἀνευ κλίνων, καὶ δίνει ἀρμόσματα.

Τὰ δὲ περὶ τῆς μεθόδου, τὴν δποίαν εἰκότως ὁ K. Βάμβας θεωρεῖ ως ἀναγκαῖον ἐπίμετρον ἡθικῆς, εἰς τὰς γνωστικὰς ἡμῶν δυνάμεις ἀναφερόμενα, καὶ τοιούτων εἰς τὴν λογικὴν ἀνῆκον, ἐξετέθησαν κατὰ τὴν αὐστηρὰ τὴν λογικῆς τοῦ Φραγκίσκου Ιακωβίου, ὅπερ εὔστοχωτάτα τὰ περὶ τῆς μεθόδου ἔχει ἐκτεθειμένα.

Είναι λοιπόν τὸ ἀναγγελλόμενον ἐγγειρίδιον πολλοῦ λόγου ἔξιον, εύσύντακτον, γλωσσικὸν ἔχον δηλῶν καὶ καθηρεύουσαν, ἥτις διακρίνει πάντα τὰ συγγράμματα καὶ τὴν διδασκαλίαν τοῦ K. Βάμβας αναπληροῖ δὲ οὐσιώδη τινὰ ἀνάγκην τῆς ἐν τοῖς τοῦ διευτέρου βαθμοῦ σχολείοις, ως εἴπομεν, διδασκαλίας, καὶ ως τοιούτον συνιστᾶται εἰς τὴν φιλόσπουδον νεολαίαν καὶ εἰς τοὺς φιλομόθους διδασκάλους καὶ καθηγητάς.

Άλλ' ἡ Ηαρδώρα, ἀπιενέστατα ἔχεται τῆς ἀφορμῆς ταύτης διὰ νὰ ὑπουργήσῃ πόσων κοινωφελῶν ἁγώνων ἀμοιβήν εἶναι ἡ παρὰ τοῦ ἔθνους εἰς τὸν σεβαστὸν διδασκάλον Βάμβαν ἀπονεμούμενη εὐγνωμοσύνη.

Σπουδάζων ἔτι ἐν Παρισίοις ἐξέδωκε (1813) ἀξιολογον δητοικὴν ἀπέχουσαν τῆς σχολαστικῆς ἐξεσχελίας, ἥτις εἶχε κατακλύσει τὴν ἀρχαίαν ῥητορείαν, καὶ παρέχουσαν εἰς τὴν ἀπὸ τοῦ οπνου ἀγακύπτουσαν τότε Ἑλληνικὴν νεολαίαν, γενσιν τῶν καλλονῶν τῆς εὐρωπαϊκῆς γραμματείας. Οπόσον ἐνθουσιάστεν, ὅπόσον ωρέλητες τὸ σύγγραμμα τοῦτο μαρτυροῦσιν εἰ πρὸ θμῶν. Ταύτης δὲ τῆς ῥητορικῆς, κατὰ πολλὰ, βελτιωθείσης καὶ διορθωθείσης, θευτέρα ἐγένετο ἐκδοτις ἐν Ἀθήναις. Ἐν τούτῳ τῷ συγγράμματι ὁ διδασκαλός, ἀποσείων τὴν ἀλυσίν τῶν σχολαστικῶν προλήψεων, συντάσσεται μετὰ τοῦ σαφοῦ Κοραή τοῦ ὑποίου ἡτο συμπολίτης καὶ φίλος.

Τὴν διὰ τῆς θρησκείας ἐνέργειαν θεωρῶν ως δηστικώτετον μέτον τῆς ἐπανομάσσεως τοῦ ἔθνους ἡθους, ἐξέδωκεν ἐν Ἀθήναις (1851) ἐγγειρίδιον τῆς τοῦ Ιεροῦ ἀμβωνος ὁπτορικῆς, ἀκεμῆῶς προτηρμούμενον εἰς τὴν κατάστασιν τῆς ἀκπαιδεύσεως τοῦ παρ' ἡμῖν κλήρου καὶ οὐτιώδη τινὰ Ἑλλειψίν ἀπληροῦν.

Περὶ τὸ 1815 προσκληθεὶς εἰς τὴν Χίον ὀργάνισεν ἐκείνον τὸν τελευτὴν φάρον τὸν φωτίζοντα τὴν ἐν τῷ σκότει ἔτι κλυδωνιζομένην Ἑλλάδα. Αντὴ περ τις ἀλλοις ἀρχικάς καὶ παιδαγωγικός, ἐμπνέων ἀγάπην πρὸς τὰ καλά, σοκνος, μεθοδικός, εὐχριτής, τοσαύτην ἔστις καὶ τοσοῦτον ἀγαθοποιόν ἐπιφέροντις ἐπὶ τῶν διδασκαλίων καὶ τῶν ἔφερων, ώστε ἥρκει γρατεῖη τὶ διὰ νὰ νομοθετηθῇ καὶ νὰ ἐκτελε-